

Sommaire

1	CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES	30
1.1	Définition	30
1.2	Avertissement concernant Proposition 65 de la Californie	30
1.3	Usage prévu	31
1.4	Avertissements concernant l'installation	31
1.5	Précautions d'installation	32
1.6	Avertissements d'utilisation	33
1.7	Précautions d'utilisation	35
1.8	Avertissement d'élimination	35
1.9	Comment lire le manuel d'utilisation	36
2	Description	37
2.1	Description générale	37
2.2	Définition des pièces	38
2.3	Panneau de commande	39
2.4	Accessoires disponibles	40
3	Utilisation	41
3.1	Instructions	41
3.2	Opérations préliminaires	41
3.3	Utilisation pour la première fois	41
3.4	Utilisation des accessoires	43
3.5	Utilisation du compartiment réfrigérateur	44
3.6	Bruit pendant le fonctionnement	45
3.7	Arrêt de l'appareil	45
3.8	Conseils pour le stockage des aliments	46
4	Nettoyage et entretien	47
4.1	Instructions	47
4.2	Nettoyage de l'appareil	47
4.3	Décongélation	48
4.4	Que faire si...	49
5	Installation	51
5.1	Branchement électrique	51
5.2	Positionnement	51

Nous conseillons de lire attentivement ce manuel qui contient toutes les indications nécessaires pour préserver les caractéristiques esthétiques et fonctionnelles de l'appareil acheté.

Pour toute information complémentaire concernant le produit : www.smeg.com



Instructions

1 CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT : Si les consignes contenues dans ce manuel ne sont pas suivies à la lettre, une explosion ou un feu peuvent en résulter, entraînant des dommages matériels, des blessures ou la mort.

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

1.1 Définition



DANGER :

Ne pas suivre les instructions immédiatement peut entraîner des blessures graves ou la mort.



AVERTISSEMENT :

Ne pas suivre les instructions peut entraîner des blessures graves ou la mort.



ATTENTION :

Indique une situation potentiellement dangereuse qui pourrait causer des blessures mineures ou majeures si elle n'est pas évitée.



À NOTER :

Informations importantes.

1.2 Avertissement concernant Proposition 65 de la Californie



AVERTISSEMENT

Ce produit peut vous exposer à des composés chimiques, y compris du chlorure de vinyle, qui sont reconnus en Californie comme cause de cancer, de malformations congénitales et autres effets nocifs sur la reproduction. Pour en savoir plus, veuillez consulter le site www.P65Warnings.ca.gov.



1.3 Usage prévu

Cet appareil est destiné à une utilisation de type domestique, dans des applications telles que :

- coin cuisine du personnel dans des magasins, des bureaux ou d'autres environnements de travail
- maisons de ferme et par les clients dans d'hôtels, de motels ou d'autres environnements de type résidentiel
- environnements de type chambres d'hôte
- restauration et autres types de vente au détail similaires
- Cet appareil est conçu pour usage en intérieur seulement.
- Cet appareil est conçu pour la réfrigération et le stockage de produits frais ou congelés.
- Cet appareil n'est pas conçu ou fabriqué pour un usage professionnel.

1.4 Avertissements concernant l'installation



AVERTISSEMENT

- Soyez deux personnes ou plus pour déplacer et installer cet appareil.
- L'appareil est lourd et il doit être attaché pendant le transport et l'installation.
- N'installez pas cet appareil :
 - à l'extérieur,
 - dans des maisons préfabriquées (mobiles), des véhicules récréatifs (VR) ou des bateaux.
 - près d'un radiateur ou de matériau inflammable,
 - dans une pièce où il existe un risque de gel,
 - à la lumière directe du soleil ou exposé à la chaleur en provenance de fours.
- Placez toujours l'appareil dans une pièce sèche et bien ventilée.
- Selon sa classe climatique, l'appareil peut être utilisé dans différentes conditions de température. La classe climatique est indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Respectez toutes les lois et tous les codes en vigueur.
- Insérez dans une fiche électrique à trois branches avec mise à la terre.
- Ne retirez pas la fiche de terre.
- N'utilisez pas d'adaptateur de prise.
- N'utilisez pas de rallonge électrique.
- Ne tordez pas et n'attachez pas le cordon d'alimentation.
- Ne tirez pas et ne pliez pas le cordon d'alimentation.



Instructions

- Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation lorsque vous déplacez l'appareil.
- Faites vérifier la prise murale et le circuit par un électricien qualifié, afin de vous assurer que la prise est correctement mise à la terre.
- Débranchez le réfrigérateur avant d'effectuer toute intervention d'entretien.
- Seul du personnel qualifié est autorisé à effectuer des réparations. Le personnel d'entretien doit déconnecter l'alimentation électrique avant d'effectuer toute intervention sur cet appareil.
- Ne débranchez jamais un appareil en tirant sur son cordon d'alimentation. Saisissez toujours fermement la fiche et tirez tout droit pour la sortir de la prise, afin d'éviter d'endommager le cordon d'alimentation.
- Veillez à ne pas endommager ou percer les conduites de fluide frigorigène.
- Veillez à ne pas endommager les conduites de fluide frigorigène.
- N'essayez jamais de réparer ou de remplacer une pièce quelconque de cet appareil, à moins que cela soit spécifiquement recommandé dans ce manuel. Toute autre intervention d'entretien doit être effectuée par un technicien qualifié.
- Ne dispersez pas les matériaux d'emballage. Organisez les déchets d'emballage et apportez-les au site de collecte des déchets spécialisé le plus proche.
- N'utilisez pas d'instruments tranchants, d'alcool à friction, de liquides inflammables ou de nettoyants abrasifs pour enlever la colle laissée par les adhésifs. Essuyez avec de l'eau chaude uniquement.
- Assurez-vous que les prises d'air de ventilation dans la carrosserie de l'appareil ou dans la structure intégrée, sont libres de toute obstruction.
- Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques, électriques, chimiques différents de ceux recommandés par le producteur pour accélérer le processus de dégivrage.

1.5 Précautions d'installation



ATTENTION

- Laissez l'appareil debout en position verticale pendant au moins deux heures avant de le mettre en marche pour la première fois.
- Laissez un espace suffisant autour de l'appareil et installez-le sur une surface plane.



- N'utilisez jamais la porte ouverte pour faire levier pour repousser l'appareil en place.
- Évitez d'exercer une trop forte pression sur la porte lorsqu'elle est ouverte.
- Faites attention à ne pas rayer ou endommager le plancher lors de l'installation de l'appareil.
- Ne remuez pas et ne tirez pas l'appareil en le balançant lorsque vous essayez de le déplacer, car cela pourrait endommager le plancher.
- Ne couvrez et ne bloquez jamais les orifices de ventilation de l'appareil.
- Ne laissez pas des enfants sans surveillance :
 - Les enfants ne doivent pas être laissés seuls ou sans surveillance à l'endroit où l'appareil est utilisé. Ne laissez jamais les enfants s'asseoir ou se mettre debout sur une partie quelconque de l'appareil.
- Ne laissez jamais les enfants jouer avec le réfrigérateur ou utiliser ses tiroirs, ses étagères ou toute autre partie de l'appareil, d'une manière autre que celle décrite dans ce manuel.
- N'essayez pas de réparer, démonter ou modifier l'appareil vous-même.

1.6 Avertissements d'utilisation



AVERTISSEMENT

- Lire toutes les instructions.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) avec des capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites, ou avec un manque d'expérience ou de connaissances, à moins qu'elles ne soient supervisées ou qu'elles aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Veillez à ne pas endommager les conduites de fluide frigorigène.
- N'utilisez pas l'appareil si sa fiche électrique ou son cordon d'alimentation est endommagé.
- N'utilisez pas d'appareil électrique à l'intérieur du compartiment refroidisseur de vin, à moins qu'il soit d'un type recommandé par le fabricant.
- Utilisez des produits de nettoyage ininflammables.
- Ne grimpez pas sur les étagères du réfrigérateur, ne vous tenez pas debout dessus et ne vous accrochez pas. Cela pourrait entraîner des blessures graves ou endommager l'appareil.



Instructions

- Toute bouteille de boisson alcoolisée forte doit être fermée hermétiquement et stockée verticalement.
- Ne touchez jamais des produits congelés sortant directement du congélateur et ne les mettez jamais dans votre bouche. Cela pourrait causer des brûlures dues à leur température très basse.
- Ne stockez jamais des substances inflammables ou explosives, comme de l'essence, dans ou à proximité de ce réfrigérateur ; n'utilisez jamais d'essence ou d'autres vapeurs ou liquides inflammables à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil.
- N'entreposez et n'utilisez jamais d'essence ou d'autres vapeurs, liquides ou matériaux inflammables à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil.
- Ne posez jamais d'objet sur le dessus de l'appareil.
- Ne stockez jamais de liquides en bouteille ou en boîte dans le compartiment congélateur.
- Débranchez votre appareil avant de le nettoyer ou d'effectuer toute réparation.
- Débranchez toujours l'appareil du réseau électrique en cas de panne, d'intervention de maintenance, lors du remplacement de son ampoule ou pendant son nettoyage.
- N'insérez pas la fiche d'alimentation dans une prise murale si vous avez les mains mouillées.
- Utilisez des produits de nettoyage ininflammables.
- N'utilisez pas d'objets tranchants pour retirer la glace ou le gel, afin de ne pas endommager les parois de l'appareil.
- Ne décongelez et ne nettoyez jamais l'appareil avec un nettoyeur à vapeur.
- N'utilisez jamais un sèche-cheveux pour nettoyer l'intérieur du réfrigérateur.
- Ne vous asseyez et ne vous appuyez jamais sur la porte ou sur un tiroir ouvert.
- Ne stockez de jamais des matières inflammables, explosives ou des substances volatiles.
- N'utilisez jamais d'eau sur des feux de graisse – Apaisez le feu ou les flammes avec de la poudre extinctrice ou un extincteur de type mousse carbonique.



- Les composés organiques, les acides et les huiles essentielles peuvent corroder les joints et les surfaces en plastique s'ils sont laissés en contact pendant de longues périodes.
- Toute bouteille de boisson alcoolisée forte doit être fermée hermétiquement et stockée verticalement.
- Ne placez jamais des aliments congelés sortant directement du congélateur dans votre bouche.

1.7 Précautions d'utilisation



ATTENTION

- Pour des raisons de sécurité et afin d'éviter des dommages à votre appareil, ne vous asseyez, ne vous mettez debout et ne vous appuyez jamais sur la porte du réfrigérateur.
- Ne couvrez et ne bloquez jamais les orifices de ventilation de l'appareil.
- Ne recongelez jamais des aliments congelés qui ont été partiellement ou complètement dégelés.
- Ne frappez jamais et n'appliquez jamais trop de force sur toute surface en verre.

- Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur la porte ou sur la poignée.
- N'utilisez jamais l'appareil pour refroidir la pièce où il se trouve, pour quelque raison que ce soit.
- Portez des vêtements appropriés. Des vêtements amples ou flottants ne devraient jamais être portés lors de l'utilisation de cet appareil.
- Respectez les durées de conservation maximales et les dates d'expiration des produits congelés.

1.8 Avertissement d'élimination



DANGER

- Risque de piégeage des enfants. Avant de jeter votre vieux réfrigérateur/congélateur :
 - Retirez ses portes.
 - Laissez les étagères en place, afin que des enfants ne puissent pas grimper facilement à l'intérieur.
- Détruisez ou recyclez le carton, les sacs en plastique et tous les autres matériaux d'emballage externe, immédiatement après avoir déballé le réfrigérateur. Les enfants ne doivent JAMAIS utiliser ces matériaux pour jouer. Ils pourraient causer l'asphyxie ou la mort.

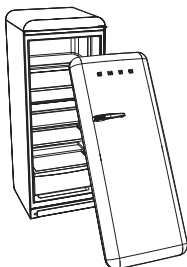


Instructions



AVERTISSEMENT

- Avant de jeter votre vieux réfrigérateur/congélateur :
 - Coupez la fiche électrique du cordon d'alimentation.
 - Coupez le cordon d'alimentation.
 - Retirez le fluide frigorigène et faites appel à un technicien qualifié pour le mettre au rebut.
 - Ne laissez pas des enfants grimper sur les étagères du réfrigérateur, se tenir debout dessus ou s'y accrocher.
 - Ne laissez jamais des enfants jouer avec le réfrigérateur.



1.9 Comment lire le manuel d'utilisation

Ce manuel d'utilisation utilise les conventions de lecture suivantes :

Instructions



Informations générales sur ce manuel d'utilisation, la sécurité et l'élimination finale.

Description



Description de l'appareil et de ses accessoires.

Utilisation



Informations sur l'utilisation de l'appareil et des accessoires, conseils de conservation des aliments.

Nettoyage et entretien



Informations pour un nettoyage et un entretien corrects de l'appareil.

Installation

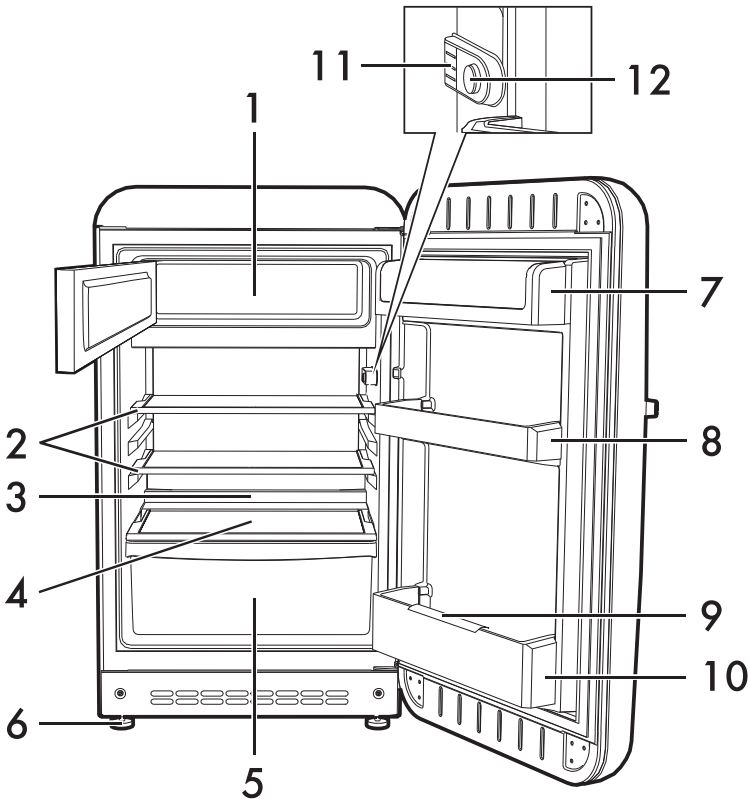


Informations pour le technicien qualifié : Installation, exploitation et inspection.

CONSERVEZ CES CONSIGNES

2 Description

2.1 Description générale



- 1 Compartiment congélateur
- 2 Clayettes amovibles
- 3 Conduit d'écoulement de l'eau de dégivrage
- 4 Couvercle du bac à fruits et légumes
- 5 Tiroir pour fruits et légumes
- 6 Pieds réglables

- 7 Balconnets pour produits laitiers
- 8 Balconnet à œufs
- 9 Peignes de maintien de bouteilles
- 10 Balconnet porte-bouteilles
- 11 Logement lampe
- 12 Manette du thermostat



Description

2.2 Définition des pièces

Éclairage interne

L'éclairage interne de l'appareil entre en fonction lorsque la porte est ouverte. Il sera désactivé lorsque la porte sera fermée.



À NOTER :

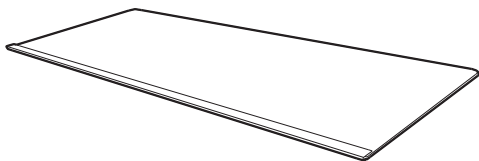
La lampe s'allume également si le thermostat de l'appareil est sur « 0 », correspondant à son extinction.

Thermostat du réfrigérateur

Utile pour régler la température à l'intérieur de l'appareil

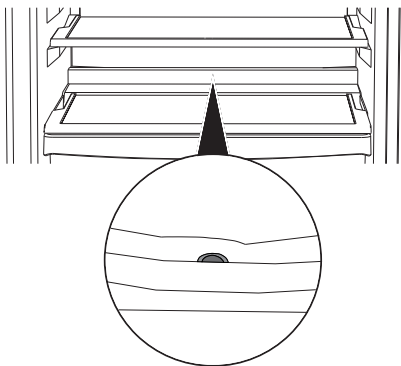
Clayettes

Cet appareil est doté de plusieurs clayettes pouvant être placées à différentes hauteurs en les insérant dans les guides prévus à cet effet ; utiles pour optimiser l'espace et ranger les aliments et les boissons à l'intérieur du compartiment réfrigérateur.



Évacuation de l'eau de dégivrage

Dans la partie postérieure du compartiment réfrigérateur, sous la plaque réfrigérante, se trouvent un canal et un orifice de récupération de l'eau de dégivrage.



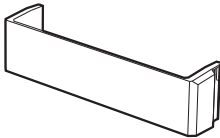
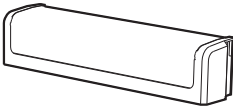
À NOTER :

Contrôlez périodiquement que cette ouverture n'est pas obstruée et nettoyez-la éventuellement.



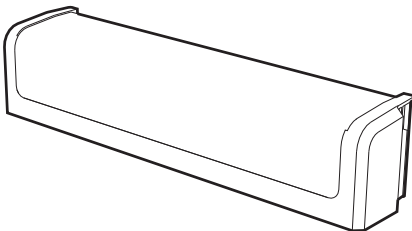
Rangements de porte

Des balconnets spéciaux se trouvent dans la partie interne de la porte afin d'y ranger des aliments conditionnés dans de petits emballages. Le récipient dans la partie inférieure de la porte est utile pour le positionnement de bouteilles.



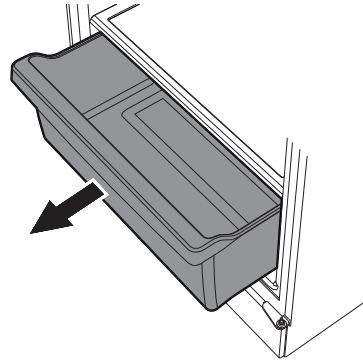
Balconnets pour produits laitiers

Le réfrigérateur est équipé d'un bac spécial muni d'un couvercle pour la conservation des produits laitiers et des fromages. Ce bac peut être positionné sur différentes clayettes en fonction des exigences.

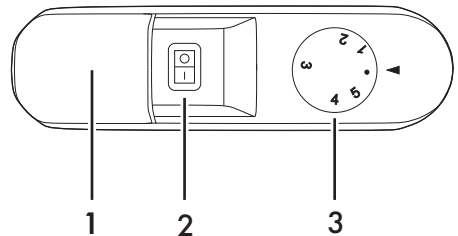


Tiroir pour fruits et légumes

Utile pour la conservation des fruits et légumes, il assure un degré constant d'humidité à l'intérieur.



2.3 Panneau de commande



- 1 Lampe.
- 2 Touche fonction congélation rapide.
- 3 Manette de sélection de la température.



Description

2.4 Accessoires disponibles



À NOTER :

Certains modèles ne disposent pas de certains accessoires.



À NOTER :

Les accessoires susceptibles d'entrer au contact des aliments sont fabriqués avec des matériaux conformes aux lois en vigueur.

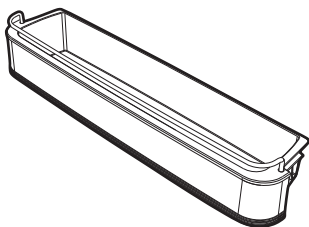


À NOTER :

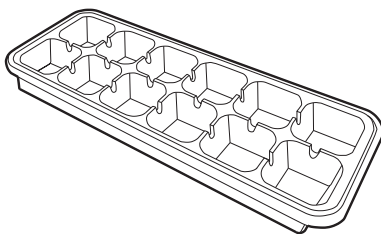
Vous pouvez vous procurer des accessoires d'origine, de série ou en option, auprès des centres de service après-vente agréés. Utilisez uniquement des accessoires d'origine du fabricant.

Étagères et balconnets de porte

Pour le stockage de denrées alimentaires dans de petits contenants. L'étagère dans la partie inférieure de la porte est très utile pour le stockage de bouteilles.

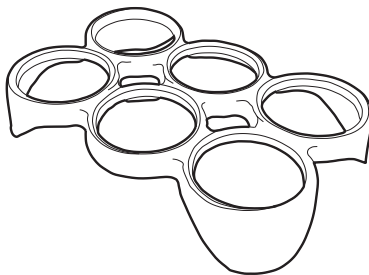


Bac à glaçons



Utile pour la production de glaçons ; sa place est dans le compartiment congélateur.

Boîte à œufs



Utile pour conserver les œufs à l'intérieur du compartiment réfrigérateur.



3 Utilisation

3.1 Instructions

AVERTISSEMENT

- Ne stockez jamais des substances inflammables ou explosives, comme de l'essence, dans ou à proximité de ce réfrigérateur ; n'utilisez jamais d'essence ou d'autres vapeurs ou liquides inflammables à proximité de cet appareil ou de tout autre appareil.
- Ne grimpez pas sur les étagères du réfrigérateur, ne vous tenez pas debout dessus et ne vous accrochez pas. Cela pourrait provoquer des blessures graves ou endommager l'appareil.
- Ne laissez jamais les enfants jouer avec le réfrigérateur ou utiliser ses tiroirs, ses étagères ou toute autre partie de l'appareil, d'une manière autre que celle décrite dans ce manuel.
- Toute bouteille de boisson alcoolisée forte doit être fermée hermétiquement et stockée verticalement.
- Ne touchez jamais des produits congelés sortant directement du congélateur et ne les mettez jamais dans votre bouche. Cela pourrait causer des brûlures dues à leur température très basse.

ATTENTION

- N'utilisez pas d'objets tranchants pour retirer la glace ou le gel, afin de ne pas endommager les parois de l'appareil.
- Les composés organiques, les acides et les huiles essentielles peuvent corroder les joints et les surfaces en plastique s'ils sont laissés en contact pendant de longues périodes.

3.2 Opérations préliminaires

1. Retirez toutes les pellicules de protection à l'extérieur et à l'intérieur de l'appareil, y compris de ses accessoires.
2. Retirez toutes les étiquettes éventuelles (à l'exception de l'autocollant contenant les données techniques) appliquées sur les accessoires et dans les étagères.
3. Retirez et lavez tous les accessoires de l'appareil (reportez-vous à 4 Nettoyage et entretien).
4. Branchez la fiche sur la prise électrique.

3.3 Utilisation pour la première fois



À NOTER :

Après l'installation ou le repositionnement de l'appareil, attendez au moins deux heures avant de le mettre en marche.



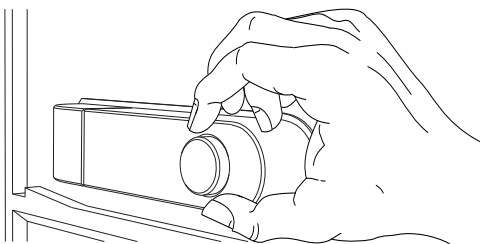
À NOTER :

Lors du premier allumage, l'appareil doit fonctionner en continu pendant 24 heures avant d'atteindre la température nécessaire ; pendant cette période, n'ouvrez pas trop souvent la porte et n'introduisez pas de grandes quantités d'aliments.



Utilisation

Réglage du thermostat du réfrigérateur



La manette positionnée en haut à droite de l'appareil sert à régler la température de refroidissement.

À la position **0** correspond l'extinction de l'appareil.

Les sélections pour le fonctionnement varient de la position **1** à **5**.

- Les positions **1** et **2** correspondent aux conditions de puissance réfrigérante minimum.
- Les positions **3** et **4** correspondent aux conditions de puissance réfrigérante normales.
- La position **5** produit la puissance réfrigérante maximum de l'appareil.

Dans des conditions normales d'utilisation, il est conseillé de sélectionner un réglage moyen-bas (positions **1** ou **2**) suffisant pour une conservation correcte des aliments à l'intérieur de l'appareil.

Ne sélectionnez les réglages les plus hauts (**4** et **5**) uniquement si nécessaire : dans ces positions, on peut atteindre en effet des températures dans le compartiment réfrigérateur proches de 0 °C, ce qui implique une augmentation de la consommation d'énergie électrique.



À NOTER :

En augmentant des positions **1** à **5**, la température diminue à l'intérieur du compartiment réfrigérateur.



À NOTER :

Le réglage de la température du compartiment congélateur est commandé par le thermostat principal.

Fonction congélation rapide

Cette fonction permet de congeler en peu de temps de grandes quantités d'aliments rangés dans le congélateur.

Activez la fonction 24 heures avant de placer les aliments à l'intérieur.



À NOTER :

Pour économiser de l'énergie, 24 heures après avoir inséré les aliments frais, désactiver la fonction.



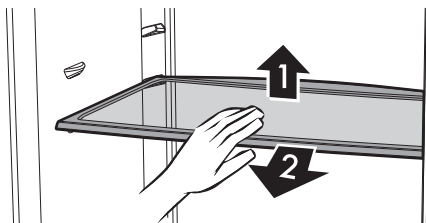
3.4 Utilisation des accessoires

Étagères

⚠ ATTENTION

- Les étagères et les couvercles en verre sont lourds. Faites extrêmement attention lorsque vous les retirez.

Les clayettes peuvent être positionnées suivant vos besoins à différentes hauteurs en les introduisant dans les guides spécifiques. Chaque clayette est munie d'une protection contre l'extraction accidentelle. Pour les extraire de l'appareil, soulevez-les dans la partie postérieure (1) et sortez-les (2).



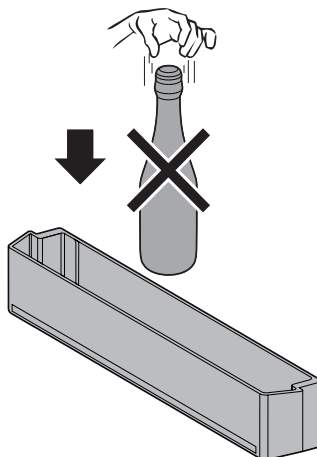
À NOTER :



Les aliments périssables doivent être placés sur la partie arrière des étagères, là où la température est la plus basse.

Étagères et balconnets de porte

Utilisables pour le stockage des œufs, du beurre, des produits laitiers, des confitures et d'autres petites boîtes et bocaux d'aliments. La partie inférieure de la porte possède une étagère porte-bouteilles. Évitez de placer des bouteilles trop lourdes sur l'étagère et faites attention à ne pas les laisser cogner contre le fond lorsque vous les rangez.

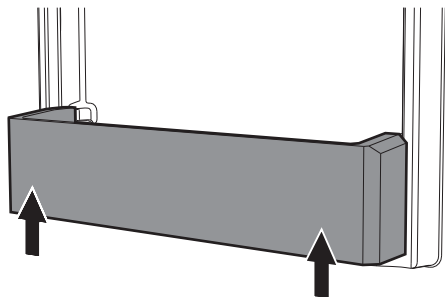


Évitez de positionner dans le compartiment à bouteilles des bouteilles trop lourdes et de les laisser tomber au fond au moment du positionnement.

Tous les balconnets et les bacs peuvent être enlevés pour les nettoyer. Pour les sortir, tapotez du poing de bas en haut d'abord d'un côté, puis de l'autre dans la zone d'introduction.



Utilisation

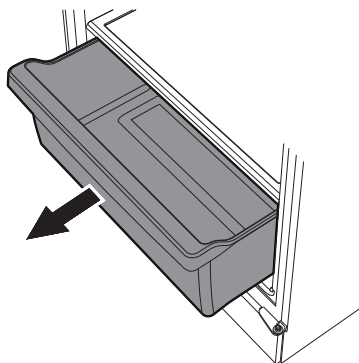


Récipient à glaçons

Remplissez le récipient à glace avec de l'eau froide ou à température ambiante. Rangez-le en position horizontale dans le congélateur. Fermez la porte du congélateur et attendez quelques heures. Lorsque les glaçons se sont formés, sortez le bac du compartiment congélateur et extrayez les glaçons pour la consommation.

Bac à légumes et fruits

Situé au bas du réfrigérateur, ce compartiment est équipé d'une étagère en verre, afin de couvrir les aliments qui nécessitent une humidité constante pour un stockage optimal.



3.5 Utilisation du compartiment réfrigérateur

Organisation des aliments

Disposez les aliments sur les différentes étagères, en veillant à ce qu'ils soient enveloppés et couverts hermétiquement. Cette précaution garantit que :

- la saveur, l'humidité et la fraîcheur des aliments est préservée
- toute contamination des aliments par les odeurs ou les saveurs d'autres aliments peut être évitée
- le niveau d'humidité à l'intérieur du réfrigérateur ne peut pas devenir trop élevé en raison de la transpiration normale des aliments (surtout des fruits et des légumes frais) Dans certaines conditions de fonctionnement (élévation de la température et de l'humidité ambiantes, ouverture plus fréquente de la porte), cela peut provoquer de la condensation sur les étagères.



À NOTER :

Le stockage de légumes avec une teneur élevée en eau peut générer de la condensation sur l'étagère en verre. C'est un phénomène naturel qui n'affecte pas le fonctionnement de l'appareil en aucune façon.



À NOTER :

Laissez toujours les boissons et les aliments chauds refroidir à la température ambiante avant de les mettre dans le réfrigérateur.



Tableau des durées de conservation

Produits alimentaires	Temps
Œufs, viandes fumées, aliments marinés, fromage	maximum 10 jours
Légumes racines	maximum 8 jours
Beurre	maximum 7 jours
Pâtisseries, fruits, plats cuisinés, viande fraîche	maximum 2 jours
Viande hachée, poisson, fruits de mer	maximum 1 jour

3.6 Bruit pendant le fonctionnement

Le réfrigérateur et le congélateur sont refroidis au moyen d'un système à compression. Afin de maintenir la température préréglée à l'intérieur du réfrigérateur et du congélateur, le compresseur se met en marche en réponse au niveau de refroidissement requis, et peut fonctionner en continu si nécessaire. Lorsque le compresseur commence à fonctionner, il crée un bourdonnement qui diminue généralement en intensité après quelques minutes.

Un autre bruit de fonctionnement normal de l'appareil est un gargouillement du liquide de refroidissement lorsqu'il s'écoule dans les tuyaux du circuit. Ce bruit est normal et n'indique pas un mauvais fonctionnement de l'appareil. S'il devient trop bruyant, cela peut être dû à d'autres causes. Vérifiez alors que :

- Le réfrigérateur est correctement à l'horizontale sur le sol et ne vibre pas lorsque le compresseur fonctionne. Si ce n'est pas le cas, ajustez les pieds de l'appareil jusqu'à ce qu'il soit bien horizontal

- Les tiroirs, les étagères et les balconnets sur la porte sont bien placés dans leurs supports. S'ils ne le sont pas, remettez-les en place
- Toutes les bouteilles et toute les boîtes sur les diverses étagères sont stables et ne se touchent pas. Si ce n'est pas le cas, les vibrations lorsque le compresseur fonctionne peuvent générer du bruit
- Ne placez pas le réfrigérateur d'une manière qui le mette en contact avec des meubles ou d'autres appareils ménagers

3.7 Arrêt de l'appareil

Débranchez l'appareil chaque fois qu'il doit rester inutilisé pendant une longue période de temps.

- Ramenez la manette du thermostat sur la position « 0 ».
- Débranchez l'appareil de la prise de courant murale.
- Videz les compartiments.
- Une fois que le congélateur est entièrement décongelé, séchez les résidus d'humidité accumulée avec un torchon.



À NOTER :

Laissez la porte entrouverte pour vous assurer que l'humidité de l'air stagnant et ne cause pas d'odeurs désagréables.



À NOTER :

Attendez 5 minutes au moins avant de redémarrer l'appareil ou de rebrancher la prise, afin de ne pas endommager le compresseur.



3.8 Conseils pour le stockage des aliments

Conseils pratiques pour réaliser des économies d'énergie

- Une utilisation correcte de l'appareil, un bon emballage des aliments, une température constante et une bonne hygiène alimentaire ont des effets significatifs sur la qualité du stockage.
- Réduire le nombre de fois que la porte est ouverte et le temps qu'elle reste ouverte, afin d'empêcher les compartiments de chauffer de façon excessive.
- Nettoyez le condenseur (à l'arrière de l'appareil) périodiquement, afin d'empêcher l'appareil de perdre de l'efficacité.
- Décongelez les aliments dans le compartiment réfrigérateur, afin d'utiliser le froid stocké dans les aliments congelés.

Conseils généraux

- Vérifiez toujours la date de péremption sur l'emballage des aliments.
- Les denrées alimentaires doivent être toujours stockées dans leur emballage d'origine ou dans des boîtes fermées, et ne doivent pas pouvoir émettre ou absorber l'humidité et les odeurs.
- Retirez les produits périssables de l'appareil si vous comptez vous absenter pour une longue période.

Porte du compartiment réfrigérateur

- Gardez les œufs, le beurre, les fromages, etc. dans la partie supérieure et centrale.
- Gardez les boissons, les bouteilles, les boîtes, etc. dans la partie inférieure.

Compartiment réfrigérateur

- Gardez les produits laitiers, les plats cuisinés, les pâtisseries, les jus de fruits, la bière, etc. dans la partie centrale.
- Gardez les viandes, la charcuterie, etc. dans la partie inférieure.
- Gardez les fruits frais et les fruits tropicaux, les légumes, les légumes racines, les oignons, etc. dans le tiroir des fruits et légumes.

Compartiment congélateur

- Écrivez le type d'aliments, la quantité et la date de congélation sur la boîte ou l'emballage.
- Utilisez de petites boîtes, si possible déjà froids.
- La quantité d'aliments frais qui peut être congelée en même temps est indiquée sur la plaque signalétique à l'intérieur du compartiment réfrigérateur.
- Utilisez des sacs de congélation, du papier d'aluminium, du papier cellophane à usage alimentaire et des boîtes pour congélateur.
- N'utilisez pas de sacs en papier, de papier cellophane à usage non alimentaire, des sacs de supermarchés ou des sacs -à congélation réutilisés.
- Évitez tout contact entre les aliments congelés et les aliments frais à congeler.
- Gardez les légumes surgelés, les glaces, etc. dans leur emballage d'origine.



4 Nettoyage et entretien

4.1 Instructions

AVERTISSEMENT

- Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise murale avant d'effectuer toute opération de nettoyage ou de maintenance.
- Ne tirez jamais le câble pour débrancher la fiche.
- Utilisez des produits de nettoyage ininflammables.

ATTENTION

- N'utilisez pas de jet de vapeur pour nettoyer l'appareil.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage contenant du chlore, de l'ammoniaque ou de l'eau de Javel sur les parties en acier ou traitées en surface avec des finitions métalliques (anodisées, nickelées, chromées).
- N'utilisez pas de détergents abrasifs ou corrosifs (p. ex. produits en poudre, détachants et éponges métalliques) sur les parties en verre.
- N'utilisez pas de matériaux rêches ou abrasifs ni de racloirs métalliques tranchants.
- Ne nettoyez pas des étagères ou des couvercles en verre avec de l'eau chaude lorsqu'ils sont froids.
- Les étagères et les couvercles en verre sont lourds. Faites extrêmement attention lorsque vous les retirez.

4.2 Nettoyage de l'appareil

Les parois intérieures de l'appareil sont recouvertes d'une protection antibactérienne spéciale pour empêcher la croissance bactérienne et les garder propres. Elles doivent cependant être nettoyées régulièrement, afin de rester en bon état.

Nettoyage de l'extérieur de l'appareil

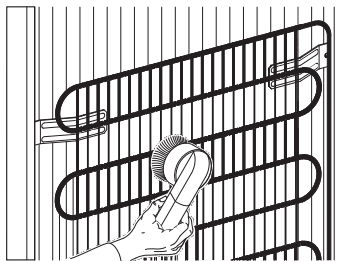
- L'appareil peut être nettoyé avec des détergents liquides à base d'eau ou d'alcool (p. ex., des produits de nettoyage des vitres).
- Évitez les détergents agressifs et les éponges rugueuses afin de ne pas endommager les surfaces.
- Utilisez une brosse douce pour enlever la poussière et les dépôts de fumée sur le condenseur à l'arrière de l'appareil.
- Nettoyez le réservoir au-dessus du compresseur.

Nettoyage de l'intérieur de l'appareil

- Nettoyez l'intérieur de l'appareil avec un détergent liquide dilué et de l'eau chaude, en ajoutant un peu de vinaigre.
- Il est possible de retirer les étagères et les balconnets de la porte.
- N'utilisez pas d'objets tranchants ou de produits aérosols.
- Évitez que l'eau ou les détergents n'entrent en contact avec les parties électriques et avec le système d'éclairage.
- Au terme du nettoyage, séchez soigneusement les parties que vous avez lavées.



Nettoyage et entretien



Pour améliorer l'économie d'énergie et l'efficacité de l'appareil, nettoyez périodiquement le condensateur situé à l'arrière. Pour ce faire, utilisez un balai, un aspirateur ou un chiffon.

Éclairage interne

Si le système d'éclairage interne est endommagé, seul le Service d'assistance technique peut intervenir.

4.3 Décongélation

ATTENTION

- N'utilisez pas d'appareils électriques (p. ex. un sèche-cheveux) ou des aérosols pour faciliter le dégivrage. Cela pourrait endommager les pièces en plastique.



À NOTER :

La présence occasionnelle de givre à l'intérieur du compartiment congélateur est normale.

AVERTISSEMENT

- Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise murale avant d'effectuer toute opération de nettoyage ou de maintenance.
- Ne tirez jamais le câble pour débrancher la fiche.
- Utilisez des produits de nettoyage ininflammables.

Dégivrage du compartiment réfrigérateur

Le compartiment réfrigérateur est équipé d'un système de dégivrage automatique. Pendant le fonctionnement normal du compresseur, du givre se forme sur la paroi postérieure de l'appareil ; ce givre fond lorsque le condensateur n'est pas en service.

Au cours de la période de repos du compresseur, le givre accumulé sur la paroi postérieure fond et l'eau s'écoule dans l'ouverture prévue sur le fond du compartiment.

Elle s'écoule ensuite dans le bac situé sous le compresseur, d'où elle s'évapore.



À NOTER :

La formation de glace sur la paroi postérieure peut changer en fonction des conditions climatiques, de la fréquence d'ouverture de la porte, des températures de fonctionnement de l'appareil, de la quantité d'aliments frais (en particulier des fruits et légumes).

Dégivrage du compartiment congélateur

Le compartiment congélateur doit être dégivré manuellement. Lorsque l'épaisseur du givre ou de la glace est supérieure à 2 cm, il est recommandé de procéder au dégivrage.

Quelques heures avant le dégivrage, procéder comme suit :

1. Réglez le thermostat sur la position **5** pour laisser refroidir ultérieurement les aliments congelés.
2. Tournez la manette sur **0**.
3. Débranchez l'appareil du réseau électrique.

Pendant le nettoyage, retirez les aliments congelés du congélateur et protégez-les contre la décongélation ; placez ensuite un récipient sous le conduit d'écoulement de l'eau de dégivrage.

Une fois le dégivrage terminé, essuyez soigneusement le compartiment congélateur.

4.4 Que faire si...

L'appareil ne fonctionne pas :

- Contrôlez que l'appareil est branché et que l'interrupteur général est activé.

Le compresseur démarre trop fréquemment ou fonctionne sans interruption :

- La température externe est trop élevée.
- Ouverture trop fréquente ou prolongée de la porte.
- La porte ne se ferme pas hermétiquement.
- Présence excessive d'aliments frais.
- Vérifiez qu'il circule suffisamment d'air à proximité du capteur situé à droite du compartiment réfrigérateur.
- Vérifiez que l'arrière du réfrigérateur est correctement aéré et que le condensateur n'est pas excessivement sale.

À l'intérieur du compartiment réfrigérateur se trouve une formation excessive de glace ou de condensation :

- Ouverture trop fréquente ou prolongée de la porte.
- Des aliments frais (fruits et légumes) ont été introduits à l'intérieur du compartiment réfrigérateur.
- Aliments mal couverts ou conservés de façon non hermétique.
- Les aliments ou les récipients sont au contact de la paroi postérieure.
- Le joint de la porte est sale ou endommagé. Pour nettoyer le joint, utilisez de l'eau tiède, puis sécher.

De l'eau se forme à l'intérieur du compartiment réfrigérateur :

- L'ouverture ou le canal d'écoulement sont obstrués.



Nettoyage et entretien

Refroidissement insuffisant du compartiment réfrigérateur :

- Le thermostat de réglage est placé sur une température trop élevée.
- Ouverture trop fréquente ou prolongée de la porte.
- La porte ne se ferme pas hermétiquement.
- La température externe est trop élevée.

Température à l'intérieur du compartiment réfrigérateur trop froide - congélation des aliments :

- Le thermostat de réglage est placé sur une température trop basse.
- Aliments non couverts avec des sachets et des récipients spécifiques.
- Fruits et légumes peuvent être excessivement mouillés.
- Aliments posés contre la paroi postérieure du compartiment réfrigérateur.

La température à l'intérieur du compartiment congélateur ne permet pas une congélation correcte des aliments :

- Le thermostat de réglage est placé sur une température trop élevée.
- Ouverture trop fréquente ou prolongée de la porte.
- La porte ne se ferme pas hermétiquement.
- Le joint de la porte est sale ou endommagé. Procédez à son nettoyage ou à son remplacement.
- L'aliment à congeler contient trop de sucre.

À l'intérieur du compartiment congélateur se trouve une formation excessive de glace :

- Le thermostat de réglage est placé sur une température trop basse.
- La température externe est trop élevée.
- Ouverture trop fréquente ou prolongée de la porte.
- La porte ne se ferme pas hermétiquement.
- Le joint de la porte est sale ou endommagé. Procédez à son nettoyage ou à son remplacement.
- Des aliments chauds ont été introduits à l'intérieur du compartiment congélateur.

Difficulté d'ouverture de la porte immédiatement après sa fermeture :

- si l'on essaie de rouvrir une porte immédiatement après sa fermeture (en particulier, celle du congélateur), il faut exercer une force plus importante. Ce phénomène est dû à la dépression créée par le refroidissement de l'air chaud qui a pénétré dans le compartiment.

La porte est désalignée :

- Vérifiez le nivellement correct de l'appareil.
- Intervenez sur les pieds pour améliorer le nivellement.



5 Installation

5.1 Branchement électrique

DANGER

- Ne pas respecter ces consignes peut entraîner la mort, un incendie ou une décharge électrique.

AVERTISSEMENT

- Insérez dans une fiche électrique à trois branches avec mise à la terre.
- Ne retirez pas la fiche de terre.
- N'utilisez pas d'adaptateur de prise.
- N'utilisez pas de rallonge électrique.
- Ne tordez pas et n'attachez pas le cordon d'alimentation.
- Ne tirez pas et ne pliez pas le cordon d'alimentation.
- L'appareil doit être mis à la terre en conformité avec les normes de sécurité de l'installation électrique.
- Ne tirez jamais le câble pour débrancher la fiche.
- Veillez à ne pas endommager les conduites de fluide frigorigène.

- La fiche doit toujours être accessible lorsque l'appareil est installé.
- Laissez l'appareil debout en position verticale pendant au moins deux heures avant de le mettre en marche pour la première fois.
- S'il est nécessaire de remplacer le câble d'alimentation, **cela doit être réalisé par un technicien autorisé du service après-vente.**

5.2 Positionnement

AVERTISSEMENT

- Assurez-vous que les prises d'air de ventilation dans la carrosserie de l'appareil ou dans la structure intégrée, sont libres de toute obstruction.

ATTENTION

- N'utilisez jamais la porte ouverte pour faire levier pour repousser l'appareil en place.
- Évitez d'exercer une trop forte pression sur la porte lorsqu'elle est ouverte.

Informations générales

- Vérifiez que les caractéristiques du réseau électrique du secteur sont adéquates aux données indiquées sur la plaque. La plaque d'identification, avec les données techniques, le numéro de série et le marquage, est placée dans une position bien visible à l'intérieur de l'appareil. Cette plaque ne doit jamais être enlevée.
- Vérifiez que la fiche et la prise sont du même type.



Installation

Choix de l'emplacement



AVERTISSEMENT

N'installez pas cet appareil :

- à l'extérieur,
- dans des maisons préfabriquées (mobiles), des véhicules récréatifs (VR) ou des bateaux.
- près d'un radiateur ou de matériau inflammable. Maintenez tout matériau ou vapeur inflammable, tel que de l'essence, loin de l'appareil.
- dans une pièce où il existe un risque de gel.
- à la lumière directe du soleil ou l'exposer à la chaleur d'un four (si cela n'est pas possible, utilisez une isolation appropriée).

Installez toujours l'appareil dans un endroit sec, avec une ventilation suffisante. Selon sa classe climatique (indiquée sur la plaque signalétique à l'intérieur du compartiment réfrigérateur), l'appareil peut être utilisé dans différentes conditions de température.

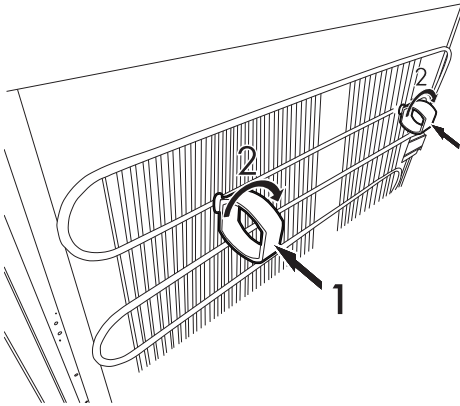
Classe	Température ambiante de la pièce
SN (en dessous de la normale)	+10 à +32 °C (+50 à +89 °F)
N (normal)	+16 à +32 °C (+61 à +89 °F)
ST (subtropical)	+18 à +38 °C (+64 à +100 °F)
T (tropical)	+18 à +38 °C (+64 à 109°F)

- L'appareil ne doit pas être installé à proximité de sources de chaleur. Si ce n'est pas possible, isolez-le correctement.
- Afin d'assurer une ventilation appropriée pour votre appareil, laissez un espace de 3 cm (1 1/4 po) de chaque côté.
- Si votre appareil est installé sous des placards muraux, laissez un espace d'au moins 7,6 cm (3 po) entre l'appareil et les placards.
- Assurez-vous que l'appareil dispose d'un espace suffisant pour ouvrir la porte et pour retirer les tiroirs et les étagères, le cas échéant. Laissez un espace d'au moins 36,8 cm (14 po) sur le côté de la charnière, afin de permettre l'ouverture de la porte.



Entretoises

Pour assurer un refroidissement correct du condensateur, l'appareil ne doit pas être positionné trop près du mur. Pour éviter cela, le produit est muni de deux entretoises en plastique, à positionner sur la partie supérieure du condensateur.



Pour mettre les entretoises en place, introduisez-les entre les barres verticales du condensateur (1), tournez-les ensuite de 90 degrés, dans le sens horaire ou anti-horaire, de façon à les fixer (2).

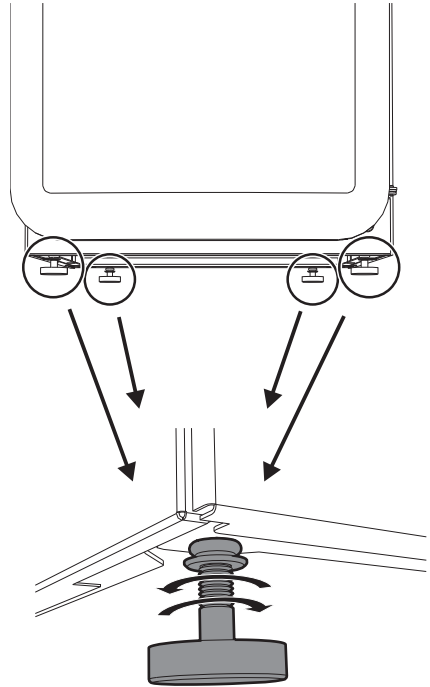
Mise en place

Positionnez l'appareil sur un fond stable et à niveau.

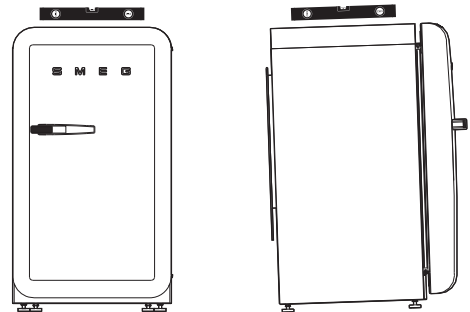
Il est toutefois recommandé de faire très attention durant le déplacement afin d'éviter d'endommager le sol (par exemple, si le réfrigérateur est posé sur du parquet ou du linoléum).

Pour compenser les irrégularités du sol, l'appareil est doté de quatre pieds réglables à l'avant.

Agissez sur les pieds pour niveler l'appareil horizontalement.



Pour faciliter une fermeture correcte de la porte, inclinez légèrement l'appareil vers l'arrière.



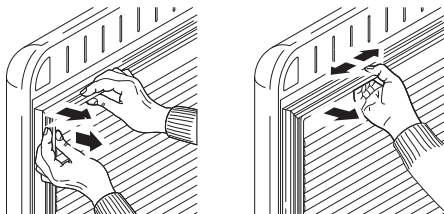


Installation



À NOTER :

Pour que l'appareil soit installé correctement, sa porte doit pouvoir se fermer correctement. Assurez-vous que les joints des portes sont bien hermétiques, surtout dans les coins.



ATTENTION

- Veillez à ne pas comprimer, déchirer ou détacher les joints des portes.

Quelques jours après l'installation, vérifiez que le réglage du niveau initial est toujours correct. Assurez-vous que l'appareil est toujours stable et que les joints des portes sont toujours bien hermétiques, maintenant que l'appareil est rempli de nourriture et en fonctionnement. Si nécessaire, ajustez à nouveau le niveau et les joints.